ITT

News

Una Newsletter per i collaboratori e clienti di Lowara e Vogel Pumpen
Inverno 2008/09

Auguri di Buone Feste

Indice

Applicazioni
2 In Austria una neve da coppa del mondo
2 Produzione di qualità a Strzelin

Portafoglio prodotti
3 Nuova serie di pompe ad immersione SVI
3 La serie Z8 ottiene la certificazione ACS
3 Il nostro marchio EFF

ITT nel mondo
4 ITT Watermark - Ispirati dall'azione
4 Contatti

Cari colleghi,

Sembra ieri che vi ho fatto gli auguri di buone feste per il 2007. Ma il tempo passa e noi ci ritroviamo a dare gli ultimi ritocchi al 2008 con uno sguardo volto al 2009.

Quest'anno è stato particolare sotto molti aspetti. Il crollo finanziario partito da Wall Street ha toccato molte sfere della nostra vita quotidiana.
Non sembrano arrivare molte buone notizie in questi giorni ed è difficile trovare qualcuno che non sia stato coinvolto da queste vicende sul piano personale. Colossi dell'industria affrontano oggi il rischio del fallimento, sia nei settori finanziari che nel campo automobilistico e molte discussioni su come ristrutturare il modello di business sono attualmente in corso.

Ciononostante, noi del gruppo R&CW EMEA abbiamo molto di cui andare fieri. Nel corso dell'anno abbiamo imparato con rigore come tenere sotto controllo i costi. Ci siamo focalizzati sul cliente. Abbiamo lavorato con passione sulla produttività ottenendo nuovamente risultati positivi nei mercati azionari. Abbiamo gettato le fondamenta per adattare il business alla fase negativa che comincia ora e ci si aspetta continuare nel 2009.

Voglio ringraziare ciascuno di voi per il contributo che ancora una volta avete dato al business.

Non esiste quasi nulla che non possa essere superato con l'impegno e il duro lavoro.

Vi lascio con una massima di Edgar Fiedler, un illustre economista, che ritengo adatta alla situazione.

L'istinto del gregge di coloro che fanno previsioni è talmente forte da far sì che le pecore sembrino pensare individualmente.
Edgar R. Fiedler

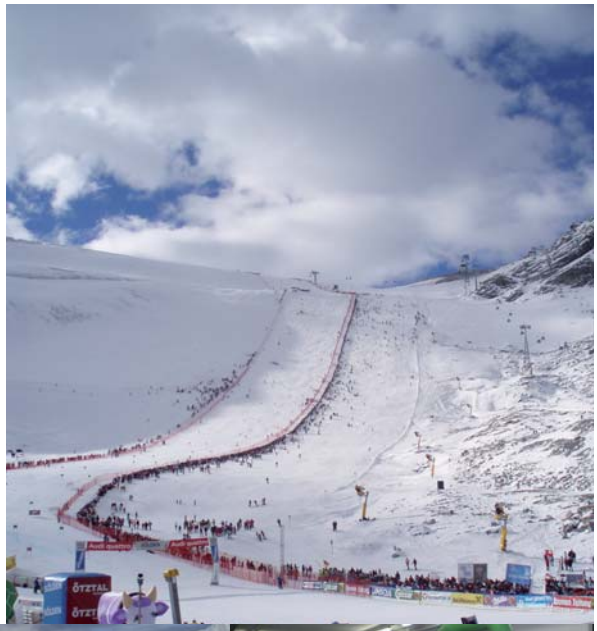
André Dhawan
General Manager R&CW EMEA

Applicazioni

In Austria una neve da coppa del mondo

Nelle piste della coppa del mondo di sci a Sölden, in Austria, ITT Vogel Pumpen dà una mano alla natura.
Sin dal 1922 Sölden è una delle località sciistiche più famose del Tirolo e Vogel ha più volte contribuito con successo al suo sviluppo, fornendo già nel 1996 le prime pompe multistadio per l'innevamento artificiale del comprensorio.

Le piste di Sölden ospiteranno anche quest'anno le gare di coppa del mondo. Diciassette pompe Vogel stanno infatti lavorando a pieno ritmo per garantire l'innevamento da novembre a maggio sugli oltre 100 km di piste nella località alpina e nei due ghiacciai di Rettenbach e Tiefenbach.



Produzione di qualità a Strzelin

La fabbrica polacca ITT Lowara Vogel è motivo di orgoglio per la piccola città di Srtzelin. A poco più di un anno dall'apertura, il sito produce pompe ad alta efficienza in un'area coperta di un ettaro; ITT Lowara Vogel si conferma così come uno dei maggiori produttori in Polonia.

Portafoglio prodotti

Nuova serie di pompe ad immersione SVI

La nuova serie di pompe ITT Lowara SVI è la soluzione perfetta per una gamma di applicazioni industriali e commerciali, dal pompaggio di liquidi lubrificanti e di refrigerazione agli impianti di lavaggio e alle macchine utensili.

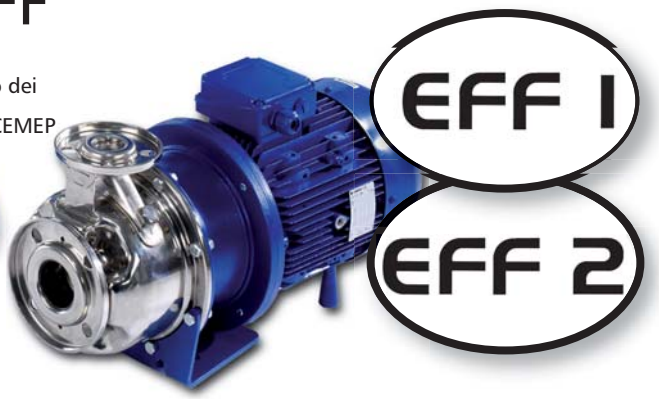
La serie di pompe verticali multistadio ad immersione, dalla SVI 33 alla 92, è stata completamente riprogettata per ottenere maggiore efficienza e prestazioni superiori. La gamma prevede la versione in acciaio inox AISI 316 e motori PLM Lowara in classe di efficienza 1.

La serie Z8 ottiene la certificazione ACS

Le pompe sommerse della serie Z8 vengono usate in tutto il mondo per la distribuzione dell'acqua potabile. Recentemente la gamma ha ottenuto la certificazione ACS per l'utilizzo in Francia e nei paesi di lingua francese del Nord Africa. ACS è un rigoroso sistema di certificazione che riguarda ogni elemento del materiale usato, i criteri di costruzione e di progettazione. La certificazione rappresenta quindi un altro positivo passo avanti nell'impegno di ITT di offrire massivi livelli di qualità alla clientela di tutto il mondo.

Il nostro marchio EFF

Il marchio EFF è divenuto sinonimo di efficienza nel campo dei motori elettrici ed è il risultato di un'iniziativa comune di CEMEP (Comitato Europeo Costruttori Macchine) e Commissione Europea. Il quartier generale ITT Lowara è orgoglioso di comunicare di aver ottenuto l'approvazione all'utilizzo del marchio di alta efficienza EFF1 sui motori trifase prodotti a Strzelin (Polonia) e del marchio EFF2 sui trifase prodotti a Montecchio Maggiore.



ITT

ITT nel mondo

ITT Watermark
Ispirati dall'azione

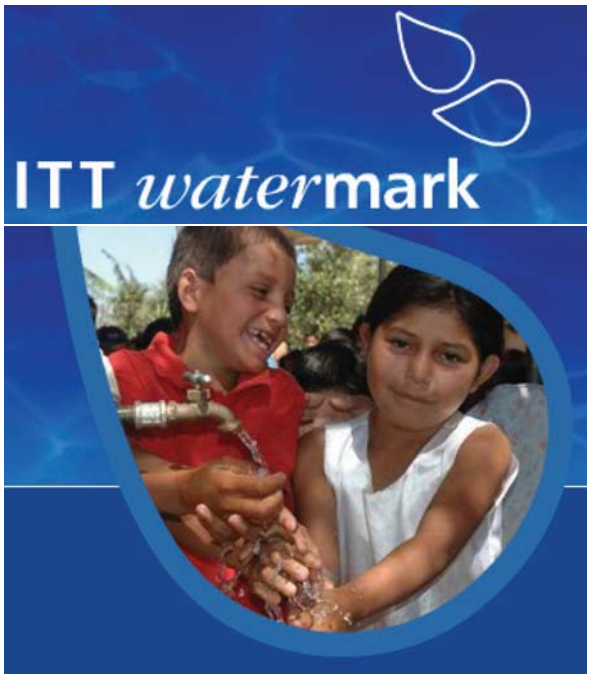
ITT ha lanciato l'iniziativa ITT Watermark per aiutare a fornire acqua pulita a bambini e famiglie in stato di bisogno.

Nonostante sia consapevole di non poter risolvere da sola la crisi idrica globale, ITT si sta impegnando in partnerships strategiche per cercare di creare impatto e ispirazione anche negli altri.
Personale, tecnologia e forza finanziaria di ITT si uniranno in uno sforzo comune al fine di realizzare il valore aziendale della responsabilità sociale.

L'iniziativa, a carattere triennale, porterà acqua pulita e misure igienico-sanitarie in 300 scuole in regioni ad emergenza idrica di paesi in via di sviluppo, migliorando così la vita di 100.000 bambini e delle loro famiglie. ITT lavorerà in collaborazione con 'Water for people' in 40 scuole tra India, Guatemala e Honduras, costruendo infrastrutture idriche e igienico-sanitarie anche nelle aree rurali remote.

ITT sta istituendo anche un Comitato interno di pronto intervento per garantire forniture di acqua pulita in situazioni di emergenza, affinché le risorse siano distribuite nei luoghi e nei momenti in cui sono maggiormente necessarie.

Speriamo anche nel tuo sostegno per fare di ITT Watermark un'iniziativa di successo.



Recapiti Lowara e Vogel Pumpen:

"RESIDENTIAL AND COMMERCIAL WATER GROUP – EMEA" RETE DI VENDITA

Sede centrale

LOWARA S.r.l. - Via Dott. Lombardi, 14 - Montecchio Maggiore Vicenza - Italy
Tel. +39 0444 707111 - Telefax +39 0444 492166
e-mail: lowara.mkt@itt.com - http://www.lowara.com

Pumpenfabrik ERNST VOGEL GmbH
A-2000 STOCKERAU
Ernst Vogel-Straße 2
Tel. (+43) 02266 604 - Fax (+43) 02266 65311
e-mail: vogelpumpen.info@itt.com - http://www.vogel-pumpen.com

ITALY

MILANO
20090 Cusago - Viale Europa, 30
Tel. (+39) 02 90394188
Fax (+39) 0444 707176
e-mail: lowara.milano@itt.com

BOLOGNA
40132 - Via Marco Emilio Lepido, 178
Tel. (+39) 051 6415666
Fax (+39) 0444 707178
e-mail: lowara.bologna@itt.com

VICENZA
36061 Bassano del Grappa - Via Pigafetta, 6
Tel. (+39) 0424 566776 (R.A. 3 Linee)
Fax (+39) 0424 566773
e-mail: lowara.bassano@itt.com

PADOVA
35020 Albignasego - Via A. Volta
56 - Zona Mandriola
Tel. (+39) 049 8801110
Fax (+39) 049 8801408
e-mail: lowara.bassano@itt.com

ROMA
00173 Via Frascineto, 8
Tel. (+39) 06 7235890 (2 linee)
Fax (+39) 0444 707180
e-mail: lowara.roma@itt.com

CAGLIARI
09122 - Via Dolcetta, 3
Tel. (+39) 070 287762 - 292192
Fax (+39) 0444 707179
e-mail: lowara.cagliari@itt.com

CATANIA
95027 S. Gregorio
Via XX Settembre, 75
Tel. (+39) 095 7123226 - 7123987
Fax (+39) 095 498902
e-mail: lowara.catania@itt.com